



NIX WIE WEG!

Europa

Die schönsten Ziele
für spontane Kurzreisen,
Brückentage und
Resturlaub



BRUCKMANN



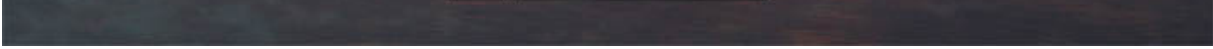
NIX WIE WEG!

Europa

Die schönsten Ziele für spontane Kurzreisen,
Brückentage und Resturlaub



BRUCKMANN



Inhalt

Deutschland und Mitteleuropa

1 Sylt

Immer eine frische Brise

2 Föhr

Ursprüngliche Inselidylle

3 Von Flensburg nach Niebüll

Küstenwind an Ost- und Nordsee

4 Von Kiel nach Schleswig

Immer am Wasser entlang

5 Lübeck mit Travemünde

Die Königin der Hanse

6 Rügen und Hiddensee

Ostseeträume

7 Usedom

Baden wie ein Kaiser

8 Fischland-Darß-Zingst

*»Seele freistrampeln« auf der
Ostseehalbinsel*

9 Auf der Peene

*Paddeln auf dem Amazonas des
Nordens*

10 Ludorf

Romantische Auszeit an der Müritz

11 Neuharlingersiel

Erholung am leuchtenden Meer

12 Goslar

Die erzreiche Kaiserstadt

13 Ostharz

Rund um den Hexenberg

14 Berlin

Grenzenlose Einblicke und Aussichten

15 Von Eisenach bis Weimar

Land der Künstler und Denker

16 Detmold und Lipper Wald

*Dichtes Grün und Geschichte zum
Anfassen*

17 Tecklenburger Land

Wohlfühlitage zu Lande und zu Wasser

18 Nationalpark Eifel

Wasser, Wald und Geschichte

19 Fachwerkstadt Braunfels

Vom Märchenschloss in die Grube

20 Geopark Bergstraße-Odenwald

Auf Entdeckungskurs

21 Von Limburg bis Lahnstein

Romantisches Lahntal

22 Wiesbaden und Rheingau

Kuren und wandern, mal nobel, mal romantisch

23 Welterbestadt Speyer

1000-jährige Geschichte trifft Moderne

24 Wein- und Burgenregion Mosel

Eine Reise für Augen und Gaumen

25 Burgenland Wasgau

Wandern, Wein und spektakuläre Aussichten

26 Hinterzarten

Belle-Époque im Hochschwarzwald

- 27 Schwetzingen
Spargel, Wein und Schlösser
- 28 Schwäbische Alb
Eine raue Schönheit
- 29 Bodensee
Stadt- und Inselhopping über drei Grenzen
- 30 Im Maintal
Idylle am großen Fluss
- 31 Spessart
Heimat der Märchenerzähler
- 32 Bayerischer Wald
Ursprüngliche Natur, reiche Kultur
- 33 München
Entdeckungen entlang der Isar
- 34 Fünfseenland
Wer ist der Schönste?
- 35 Füssen
Königsstadt am Alpenrand
- 36 Blaues Land
Malerwinkel an Seen mit Bergblick

- 37 Chiemgauer Alpen
Urige Almen auf Bergwiesen
- 38 Chiemsee
Erlebnisse zu Wasser, per pedes und Pedale
- 39 Karwendel
Sagenhaftes Bergidyll in Oberbayern
- 40 Im Pfaffenwinkel
Mit Bergblick: Gotik trifft Barock
- 41 Durbuy
Zauber der Ardennen
- 42 Brügge
Kleinod aus dem Mittelalter
- 43 Insel Texel
Vielfalt auf kleinstem Raum
- 44 Walcheren
Sonnige Küstenlandschaft
- 45 Paris
Eine Stadt für Flaneure
- 46 Remiremont
Venezianischer Karneval in Lothringen

47 Der Kanal von Briare

Die Entdeckung der Langsamkeit

48 La Petite Pierre

In der Bergwelt der Vogesen

49 Biarritz

Napoleons Gästehaus am Atlantik

Nordeuropa

50 Inselhüpfen vor Helsinki

Finnische Romantik am Meer

51 Kopenhagen

Entspanntes Großstadterlebnis

52 Seeland

Sanft geschaukelt im Haus auf dem Wasser

53 Glasgow

Kosmopolitisches Flair

54 Aberdeen

Strandvergnügen beim Citytrip

55 London

Sightseeing und Teatime

56 Wales

Landschaftserlebnis mit Schafen

57 Cornwall

*Romantische Küstenlandschaft für
Genießer*

58 Guernsey & Jersey

Maritimer Charme der Kanalinseln

59 Dublin

Stadt der Pubs und Geschichten

Alpen

60 Auf dem Dachstein

Himmlische Ruhe

61 Immer am Inn entlang

Tirol per Rad

62 Tiroler Oberland

Sanfter Wintersport

63 Wachau

*Radeln, wandern, schlemmen in der
Welterberegion*

64 Wien

K. u. k.-Mikrokosmos mit Kaffeekultur

65 Gruyère

Die Schweiz im Taschenformat

66 Flimser Wald

Spektakuläre Natur

67 Berner Oberland

Eintauchen in die Bergwelt

68 Quer durch Südtirol

Das Beste aus zwei Welten

Südeuropa

69 Friaul

Sternfahrten rund um Triest

70 Gardasee

Mediterranes Flair am Alpenrand

71 Brenta-Kanal

*Kultur und Dolce Vita zwischen Venedig
und Padua*

72 Florenz

Im Zentrum der Renaissance

73 Rom

Zeitreise durch 2000 Jahre

74 Venedig

Zauberhafte Winterimpressionen

75 Abano Terme

Wallfahrtsort für Gestresste

76 Bologna

Eine Stadt mit Charakter entdecken

77 Budapest

*Schwelgen in der Donau- und
Bädermetropole*

78 Nizza

Mondäner Charme der Côte d'Azur

79 Barcelona

Zu Besuch bei Gaudí, Picasso und Co.

80 Ávila

Welterbestadt in den Bergen

81 Valencia

Leben für den Frühling

Register

Bildnachweis

Impressum















Deutschland und Mitteleuropa



Gemütliche Flussschiffahrt auf der Mosel

1 Sylt

Immer eine frische Brise



Nordfriesische Impressionen schenkt das Keitumer »Schöner-Wohnen-Biotop« seinem staunenden Publikum ohne Ende.

HIGHLIGHTS

Morsumer Kliff. Naturschutzgebiet mit einzigartiger Pflanzen- und Tierwelt, vor allem Vogelbeobachter kommen hier auf ihre Kosten.

Kliffweg. Die Strecke zwischen Keitum und Kampen zählt zu den schönsten Wanderwegen der Insel.

Rotes Kliff. Die schroff abfallende, durch Oxidation rot gefärbte Steilküste entstand vor 120 000 Jahren durch Gletscherablagerungen.

Ellenbogen. Sylts wilde und naturbelassene Nordspitze mit großen Dünenfeldern und herrlichen Stränden.

www.naturgewalten-sylt.de

DAS SOLLTEN SIE PROBIEREN

Grünkohl: mit Speck, Kassler, Kohlwurst oder Schweinebacke und Bratkartoffeln - *Sylter Royal:* Sylter Auster aus dem Wattenmeer, roh mit Zitrone - *Krabben:* in jeder Form eine Delikatesse, auf Brötchen, mit Spiegelei oder als Suppe - *Sylter Matjes:* mit Pellkartoffeln und grünen Bohnen - *Pharisäer:* Kaffee mit Rum und Sahnehaube

Wer an Keitums verwunschener Wattlandschaft vorbeiradelt und dabei auf reetgedeckte Friesenhäuser blickt, hat Sylt schon zur Hälfte begriffen. Der Rest folgt bei einem Wechsel der Seiten mit einem kraftvollen Schlenker zu den Dünen: Man sieht sie noch nicht, aber hört sie schon, die tosende Brandung der Nordsee.

Die Fahrradverleihe rund um den Bahnhof **Westerland** sorgen dafür, dass es gleich nach der

Ankunft weiter nach Keitum gehen kann. Das Märchenidyll aus bezaubernden reetgedeckten Friesenkaten, in denen wohlgestellte Sylter Neubürger ihren Inseltraum leben und das Sylter Klischee in allen Nuancen bedienen, begeistert uns mit Boutiquen, hübschen Shops und verwunschenen Cafés.

Aber weiter geht es an der naturgeschützten **Wattlandschaft** entlang bis zur »Kupferkanne«, die ausgehungerte Biker wie uns mit original Sylter Grütze, Vanilleeis und Sahne auf Vordermann bringt für das, was noch kommt, nämlich die nächste Etappe im kräftigen Gegenwind zur Westküste hinüber, zur Welt der Sanddünen und der tosenden Brandung. Und wie sie tobt, diese Nordsee, und ihren Besuchern die Frische ins Gesicht bläst! Wir erreichen **List**, wo an Goschs Fischständen der Teufel los ist – wir sind nicht die Einzigen, die für Garnelen vom Grill zu trockenem Weißwein oder Flensburger Pils vom Fass zu frischen Matjesfilets anstehen. Immer mehr Liebhaber, für die schon das herbstliche Sylt Durchatmen und Loslassen signalisiert, zieht es im Winter auf die Insel. Heftig donnernd laufen die Brecher der Brandung dann ein, der Wind jagt über weiten Stränden Wolken über den Horizont, wobei gerade diese natürliche Rauheit die Auszeit vom Alltag bestimmt. Entschleunigung heißt das Thema für Wintergäste, und wer bei rauschendem Wellengang durchgepustet und mit prickelnder Kälte auf dem Gesicht in die »Sansibar« kommt und sich

einen schottischen Islay-Malt-Whisky bestellt oder im Keitumer Kontorhaus indischen Chai-Tee oder Kakaobohnen aus Madagaskar einpackt, der hat die winterliche Seite von Sylt und ihren besonderen Reiz begriffen.

Infos und Adressen

ANREISE

Flug: Westerland; **Bahn:** Über Hamburg nach Westerland;
Auto: Autoverladung in Niebüll

BESTE REISEZEIT

ganzjährig

SEHENSWERT

Keitum. Eine verwunschene Atmosphäre generiert der ehemalige Hauptort der Insel mit seinen Friesenhäusern aus dem 17. und 18. Jh.

Kampen. Wo die Reichen Urlaub machen – die Sylter Schickeria zwischen Gourmetrestaurants, Bars und Strand.

ESSEN UND TRINKEN

Kupferkanne. Typisch friesisches Lokal auf der Wattseite; Stapelhooger Wai 7, Kampen, www.kupferkanne-sylt.de

Gosch. Das Fischimperium des Sylter Unternehmers Gosch ist am Lister Hafen eine Institution. www.gosch.de

Alte Friesenwirtschaft. Friesisches Anwesen in Gurtstig 32, Keitum, www.alte-friesenwirtschaft.de



ÜBERNACHTEN

Hotel Stadt Hamburg. Landhausstil, 19. Jh.; Westerland, Strandstr. 2, www.hotelstadthamburg.com

Benen-Diken-Hof. Feines Haus in Keitum; Keitumer Süderstr. 3, www.benen-diken-hof.de

Zimmer, Apartment und Häuser. Vermittlung u. a. durch die Sylt Tourismus Zentrale; www.sylt-tourismus.de

WEITERE INFOS

Fremdenverkehr Sylt Marketing: Stephanstr. 6, Westerland/Sylt, www.sylt.de



Postkarten-Leuchtturm Rotes Kliff bei Kampen, der Sylts Flair bestens bedient.





Wagemutiger Surfer, der vor Westerland's Hauptstrand Wellen und Wind reitet.

Ein besonderes Erlebnis

RAUSCH DER WELLEN

Wenn in **Kampen** die Cracks der Wellenreiter ihr Können auf dem Longboard publikumswirksam vorführen, ist die internationale Windsurfelite nicht weit. Vor allem der September steht im Zeichen des Surfsports, wobei Windsurfen, Kitesurfen und Wellenreiten zu jeder Jahreszeit auf Sylt ein Highlight sind. Vor Kampens **Bühne 16** findet auch das einzige Longboardfestival Deutschlands statt. Ziemlich artistisch kann es je nach

Wind- und Wellenlage werden, zum Beispiel beim gewagten »Nose ride«-Manöver, bei dem der Surfer wagemutig übers Board bis zur Spitze des Bretts läuft. Wettkämpfe gibt es in den Disziplinen Wave, Freestyle und Slalom. Die Krönung ist der Davidoff Cool Water Windsurf World Cup, wo es um wichtige Punkte für den Weltmeistertitel und ein Preisgeld in Höhe von 120 000 € geht (www.worldcupsylt.de). Weitere Infos rund um Sylt, den Surfsport und die Veranstaltungen auf: www.sylt.de

2 Föhr

Ursprüngliche Inselidylle



Die Holländische Windmühle in der Wyker Mühlenstraße aus dem Jahr 1879 ist in Privatbesitz und erfreut Besucher nur von außen.

HIGHLIGHTS

Wandern und Biken. Fünf ausgeschilderte Radtouren mit Karte und erstklassige Wanderwege führen rund um Föhr.

www.foehr.de

Golfen. Abschlag am Meer; www.golfclubfoehr.de

Reiten. Zahlreiche Reitställe bieten Ausritte am Strand entlang. www.grevelinghof.de, www.foehr-reiterhof.de, www.reitimpulse.de

Wattwanderung. Das Watt erkunden – ein Fest der Sinne! Führungen sind gezeitenabhängig. www.foehr.de

Aquaföhr. Badelandschaft mit Salzwasserbecken, Wellenbad, Wellness- und Thalasso-Zentrum; www.aquafoehr.de

DAS SOLLTEN SIE PROBIEREN

Manhattan: Föhrer Cocktail aus Whiskey und Vermouth mit Kirsche – *Tote Tante:* heißer Kakao mit Rum oder Amaretto – *Föhrer Lammfleisch:* mit Ofenkartoffeln und Rosmarinsoße – *Föhrer Krabbensuppe:* aus frischen Nordseekrabben – *Groodpöös:* nordfriesische Gerstengrütze mit getrockneten Pflaumen und würzigem Kassler

Bei schönem Wetter, wenn die See das Tiefblau eines wolkenlosen Himmels spiegelt, zeichnet sich ein Bild südlicher Breite fast: Zurück liegt der schmaler werdende Küstenstreifen des Festlands, das weiße Fährschiff nimmt Kurs auf die Insel, deren Konturen sich schon gegen den Horizont abzeichnen.

Idyllisch heben sich kleinere Eilande wie Atolle aus dem Stahlblau der glatten Fläche. Doch die